



Maison de production

**PRESS RELEASE**  
FOR IMMEDIATE RELEASE

**The Art (prononcez dehors) II : the Return !**  
**Twelve dance projects outside during three days**

Montreal, August 21<sup>st</sup>, 2008 - **La 2<sup>e</sup> Porte à Gauche** presents the second edition of the dance event **The Art (prononcez dehors) II**, which will take place in the courtyard outside of the Place des Arts. For this event, twelve choreographers and fifty performers will present innovative dance work, from September 12<sup>th</sup> to 14<sup>th</sup>, 2008.

These performances will surround the exterior of the Place des Arts, exposing contemporary dance to both traditional dance lovers and a wider audience of pedestrian walk by traffic. As usual, **La 2<sup>e</sup> Porte à Gauche** assembled these artists with a single mission: to explore the links between performance and the audience. Each day, the event will turn the courtyard of the Place des Arts into a 4 hours marathon of continuous dance from 3 pm to 7 pm.

Choreographers : **Marie Béland, Geneviève Gagné and Emily Honegger, Catherine Gaudet, Frédérick Gravel, François-Joseph Lapointe, Sonia Lareau, Caroline Laurin-Beaucage, Talía Leos, Jean-Sébastien Lourdais, Frédéric Marier, Katya Montaignac and Andrew Tay.**

**The Art (prononcez dehors) II**  
From September 12<sup>th</sup> to 14<sup>th</sup>, 2008 3 pm to 7 pm  
In the courtyard outside of the Place des Arts  
A production of La 2<sup>e</sup> Porte à Gauche  
In association with Place des Arts  
**FREE !!!!**

**Opening night : September 11<sup>th</sup> , from 5 pm to 7 pm**



**Place des Arts**  
Québec ::

**Contact us : [info@la2eporteagauche.ca](mailto:info@la2eporteagauche.ca)**  
**For more information : [www.la2eporteagauche.ca](http://www.la2eporteagauche.ca)**

-30-

Contact : Johanna Bienaise (514) 528-6038 or [info@la2eporteagauche.ca](mailto:info@la2eporteagauche.ca)